

Фонд устойчивости малого бизнеса округа Лос-Анджелес:

Руководство по оформлению заявки

**department
of economic
opportunity**

COUNTY OF LOS ANGELES

Описание программы

Фонд устойчивости малого бизнеса округа Лос-Анджелес (SBRF) - это грант-программа Департамента экономического развития округа Лос-Анджелес, которая предоставляет финансовую помощь в размере до 5000 долларов малым предприятиям, которые с июня 2025 года столкнулись с потерей рабочей силы, сокращением числа клиентов, повреждением имущества или потерей доходов в результате действий иммиграционных властей. Эта поддержка предназначена для того, чтобы помочь предприятиям восстановиться после неожиданных событий, которые прервали их деятельность.

Заявки будут приниматься с **9:00 (PST) 29 сентября 2025 года до 17:00 (PST) 31 октября 2025 года**. Заполнение заявки займет примерно 15-20 минут. При необходимости вы можете сохранить свой прогресс и вернуться позже.

Критерии участия

К предприятиям, имеющим право на участие в конкурсе, относятся обычные не виртуальные предприятия с витринами, независимые подрядчики, мобильные торговцы и домашние предприятия, которые соответствуют следующим критериям:

- Подверглись негативному воздействию мер иммиграционного законодательства
- Находятся в Калифорнии и функционируют в округе Лос-Анджелес до 1 июня 2025 года
- Годовой валовой доход должен составлять не более 6 млн. долларов
- В предприятии должно быть не более 100 сотрудников
- Соискатель гранта должен быть мажоритарным владельцем бизнеса
- Предприятие является основным источником дохода для владельца в 2024 налоговом году
- Предприятие должно быть активным и функционирующим в настоящее время и не иметь задолженностей в местных и федеральных налоговых и лицензирующих органах, а также в соответствующих органах штата
- Предприятие НЕ входит в список запрещенных предприятий

О финансировании

Подходящие заявки будут рассмотрены и оценены в соответствии с критериями, установленными округом Лос-Анджелес. Если несколько заявителей наберут одинаковое количество баллов, будет проведена лотерея для разрешения ситуации.

Подходящие компании могут получить компенсацию в размере до **5000 долларов**, если они работают в физическом коммерческом помещении, или **2500 долларов**, если это независимый подрядчик, уличный торговец или отвечающий критериям домашний бизнес.

Уведомления о награждении начнут поступать в конце ноября/в декабре 2025 года после завершения процесса рассмотрения и отбора.

Куда обратиться

Можно подать заявку онлайн: <https://lacsmallbizresiliency.aidkit.org/apply>

 **Нужна помощь?** Если у вас возникли технические трудности с отправкой заявки или у вас есть какие-либо общие вопросы, вы можете обратиться в службу поддержки AidKit
Команда:

 Свяжитесь с нами по тел.: (213) 770-6148 или
 Эл. почте: support@lacsmallbizresiliency.aidkit.org

Также можно обратиться по общим вопросам в Управление малого бизнеса:

 По тел.: (844)-432-4900 (с 8:30 до 16:00) или
 Эл. почте: osb@opportunity.lacounty.gov.

Необходимые документы для заполнения заявки:

- Для подачи заявления требуются определенные документы.
- Убедитесь, что на всех документах видно название вашей компании и основная информация.
- Если у вас нет документа, оформление заявки приостановится, и вы не сможете заполнить заявку.
- Вы можете обратиться в уполномоченную Предпринимательскую организацию сообщества (СВО) за помощью в приобретении необходимых документов.

Вы также можете обратиться в Управление малого бизнеса по общим вопросам, но заявка не будет запущена до тех пор, пока вы не загрузите необходимые документ(ы) в каждом разделе.

С полным списком необходимых документов можно ознакомиться [здесь](#).

Несоответствующие критериям предприятия

- Некоммерческие организации (включая Церкви или другие религиозные организации)
- Арендодатели (пассивный доход по Schedule E)
- Предприятия или компании, находящиеся в доверительном управлении
- Физические предприятия, которые используют в качестве адреса только ПЯ, работают из временного общего пространства (например, WeWorks)
- Компании, предоставляющие профессиональные услуги, включая, но не ограничиваясь ими, юридические услуги, бухгалтерский учет и недвижимость.
- Предприятия, торгующие веществами, вызывающими зависимость или принадлежностями к ним (включая алкогольные и табачные магазины)
- Корпоративные франшизы
- Частные общественные клубы
- Офисы потребительского кредитования, ломбарды и другие фирмы, занимающиеся кредитной деятельностью, такие как банки, финансовые компании и любые другие фирмы, чьим товаром являются деньги
- Фирмы, занимающиеся спекулятивной деятельностью (например, дей-трейдинг, посредники на фондовом рынке)
- Страховые компании, которые предоставляют услуги страхования жизни, авто, жилья, залоговых обязательств, и другие подобные организации
- Астрология, хиромантия, таро и так далее.
- Ночные клубы, книжные магазины для взрослых и любые предприятия, которые проводят живые выступления или другие мероприятия сексуального характера
- Игорный бизнес (например, заведения для проведения азартных игр, казино, залы для игры в бинго)
- Площадки для хранения трейлеров и свалки мусора
- Магазины с оружием или боеприпасами
- Многоканальное распределение и многоуровневый маркетинг
- Лоббистские фирмы или предприятия, которые посвящают лоббистской деятельности 50% или более своего времени или ресурсов
- Государственные учреждения или агентства
- Другие предприятия, которые могут быть признаны DEO неподходящими на основании информации, предоставленной заявителем

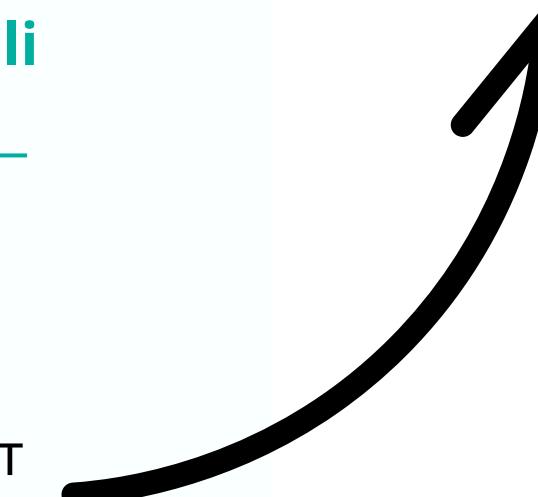
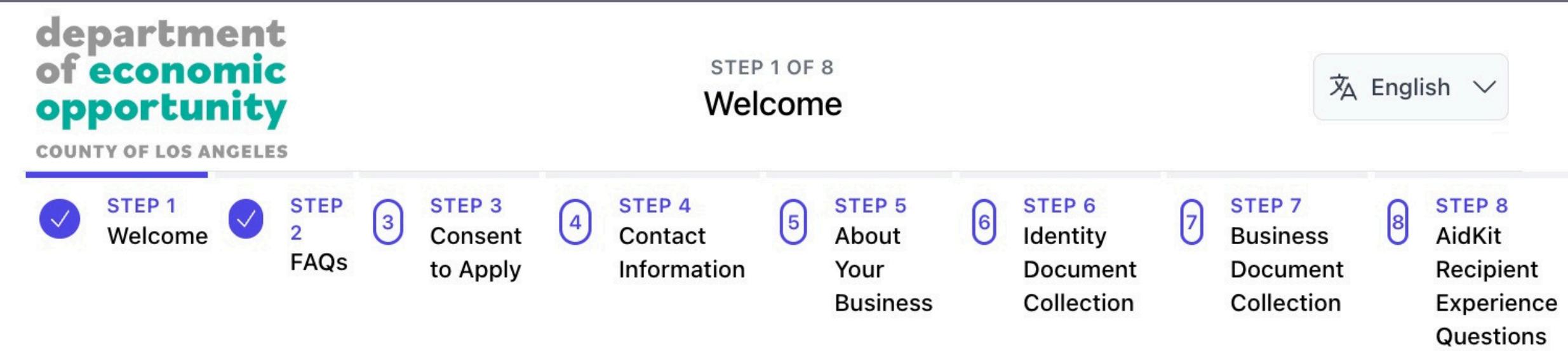
Заполнение заявки

department
of **economic**
opportunity

COUNTY OF LOS ANGELES

Как начать оформление заявки

- Посетите сайт заявки
<https://lacsmallbizresiliency.aidkit.org/apply>
- Заполните заявку
Шаги, которые помогут открыть новую заявку



department
of economic
opportunity

COUNTY OF LOS ANGELES

Pick Your Language / Elige Tu Idioma

English

Español

Welcome to the LA County
Small Business Resiliency
Fund Application

Шаг 1: Добро пожаловать

Выберите предпочтаемый вами язык (английский или испанский) для заполнения заявки.

- STEP 1 Welcome ✓ STEP 2 FAQs 3 STEP 3 Consent to Apply 4 STEP 4 Contact Information 5 STEP 5 About Your Business 6 STEP 6 Identity Document Collection 7 STEP 7 Business Document Collection 8 STEP 8 AidKit Recipient Experience Questions



COUNTY OF LOS ANGELES

Pick Your Language / Elige Tu Idioma

English

Español



Welcome to the LA County
Small Business Resiliency
Fund Application

Шаг 1: Добро пожаловать

Начало оформления заявки:

Когда все будет готово к началу, выберите “Далее” или “Оформить новую заявку”.

Возобновление заявки

Чтобы возобновить ранее начатую заявку, выберите пункт “Возобновить предыдущую заявку”. Затем введите номер телефона или адрес электронной почты, который вы использовали, когда начали оформлять заявку. После проверки вашей контактной информации с помощью 6-значного кода вам будет предложено возобновить вашу заявку и продолжить там, где вы остановились.



Need Support?

If you have any questions with your application, you can call, text or email the AidKit support team at (213) 770-6148 or email support@lacsmallbizresiliency.aidkit.org.

Please note, neither the County of Los Angeles, AidKit, or its affiliates can complete an application on your behalf.

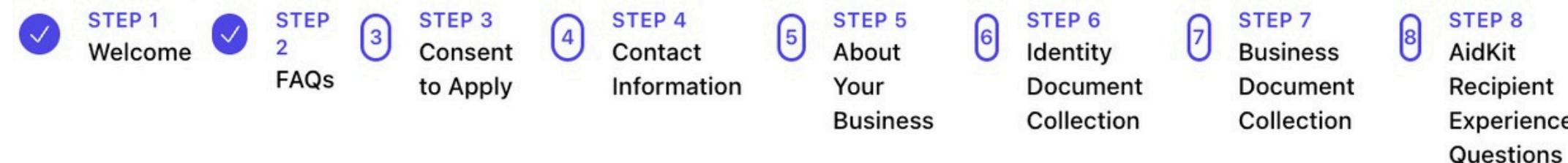


Start New Application

Resume previous application

← Back

Next →



Шаг 2: Часто задаваемые вопросы (FAQs)

Ознакомьтесь с часто задаваемыми вопросами (FAQs), чтобы подготовиться к процессу оформления заявки.

FAQs также можно найти здесь:

<https://lacsmallbizresiliency.aidkit.org/p/faqs>

Полный список необходимых документов можно найти [здесь](#).

Back to Welcome

Frequently Asked Questions

Below is a set of frequently asked questions (FAQs) that provides additional detail about the LA County Small Business Resiliency Fund, eligibility, and application process. You can click the section title for any question(s) you would like to receive more information about.

What is the LA County Small Business Resiliency Business Interruption Fund?

Who is eligible to apply for this grant?

Will I qualify if my business was opened in 2025 and I haven't filed taxes yet?

Шаг 3: Согласие на подачу заявки

Ознакомьтесь с политикой конфиденциальности данных программы и примите ее.



Consent to Apply

Data Privacy

- I authorize AidKit, Southern California Grantmakers, and Los Angeles County's Department of Economic Opportunity to collect and use my personal information for the purpose of verification and fraud prevention, program communications, eligibility determination, payment processing, evaluation of program impact, and improvement of the AidKit platform and future Los Angeles County programming.
- I authorize AidKit, Southern California Grantmakers, and Los Angeles County's Department of Economic Opportunity to contact me with additional information about programs, and services related to the **LA County Resiliency Fund** and other programs offered by the county.
- Personal information can include identity information (such as government ID, image/video), contact details, demographic information, employment data or my financial information.
- This information may be shared with program administrators, identity verification services, or payment processors (in accordance with the rules of applicable program or by law).
- I understand that my data will not be sold to advertising partners and that my privacy will be maintained. My data will be used to provide the program service described in this application, improve features, and communicate with me related to this application and to share information related to recovery services. I understand that my data will be used in accordance with this policy and will not be used for marketing purposes or sold to external advertisers.

Your Privacy Acknowledgments

We collect the information you provide to process your application and, if eligible, deliver program benefits. Please see our [Privacy Policy](#) for details on what data we collect, how we use it, and your privacy rights.

By moving forward with this application, you confirm:

- I understand** I may request access to, correction of, or deletion of my information.
- I understand** if deleting my data would prevent AidKit from delivering services, detecting fraud, or meeting legal requirements, my deletion requests may not be possible. AidKit will only retain what's necessary and will securely delete it once it is no longer required.
- I understand** AidKit will not sell my personal information under any circumstances.
- I understand** I may withdraw consent to receive program-related communications at any time by contacting privacy@aidkit.cloud.

By moving forward with this application, I accept these terms, agree to receive program-related communications and acknowledge that AidKit will use my information to process my application and provide program services, as described in the [Privacy Policy](#).

- Yes, I consent.
 No, I do not consent.

Contact Information

Шаг 4: Контактная информация

Укажите свою основную контактную информацию.

- Введите свое полное официальное имя так, как оно указано на вашем удостоверении личности государственного образца.
- *Примечание: Вы должны быть мажоритарным владельцем предприятия, чтобы заполнить эту заявку.*
- Введите дату своего рождения (вам должно быть не меньше 18 лет для подачи заявки).
- Укажите свой номер телефона (используется для связи и верификации).
- Введите свой адрес электронной почты (вы будете получать актуальную информацию о заявке на указанную почту).

First we need your name, birthday, and contact information.

If you are coming back to finish an application you started before, please type in your birthday and the phone or email you used last time.

What is your full name?

Enter your full name (first and last) exactly as it appears on your government-issued ID or other official identification document

You must be the owner of the business to complete this application.

Example Example

What is your birthday?

(You must be 18 years or older to apply.)

Month: 1 - January

Day: 01

Year: 2000

Шаг 4: Подтверждение контакта

Вам будет предложено подтвердить контактную информацию, которую вы предоставили. Вам будет отправлен проверочный код на ваш электронный адрес и телефон.

Do you want to use an email or mobile phone number to login?

You will use the same email or phone number for all parts of the application process. Please make sure to choose a contact method that you can always access.

Email
 Phone Number

What is your email address?

test@gmail.com

Email Contact Confirmation:

We will send a one-time code to your email to check your contact information.

Please press the button below to send the verification email. By clicking the button you consent to receive messages from AidKit and to store cookies to save your consent and progress.

Send Confirmation Code

8:09 AM 15 78156 Text Message • SMS Today 8:09 AM

Your lacsmbizresiliency verification code is: 168218

The sender is not in your contact list.
Report Junk

+ Text Message • SMS

Your LAC Small Business Resiliency Fund verification code is 771820

 **verification@email.aidkit.org**
to breanna+6 ▾

Your LAC Small Business Resiliency Fund verification code is 771820

Шаг 5: О предприятии

В этом разделе вы предоставите информацию о своем предприятии. Если ваши ответы покажут, что предприятие не соответствует критериям отбора программы, оформление заявки приостановится, и вы не сможете продолжить. Вы ответите на вопросы относительно:

- Неблагоприятного воздействия на ваше предприятие, и типа нарушений работы
- Владения вашего предприятия, типа предприятия и организационно-правовой формы
- Юридическом адресе и юридическом названии предприятия как это указано в налоговых или учредительных документах.
- Вашем EIN и номере SOS (если применимо к вашему типу предприятия)
- Демографических вопросов о вас и вашем предприятии
- Вашего страхового покрытия, количества сотрудников, годового дохода, отраслевого сектора, предлагаемых услуг и отсутствии задолженностей.

[Back to Contact Information](#)

About Your Business

Was your business impacted by federal immigration enforcement actions beginning June 6, 2025?

Yes

No

Please select at least one disruption your business has experienced as a result of federal immigration enforcement actions beginning June 6, 2025.

Please note that as a part of this application you will need to provide documentation supporting this impact, as relevant.

- Labor shortages due to enforcement actions
- Temporary closure or reduced hours
- Revenue loss due to curfews or enforcement actions
- Property damage or business interruption due to protests/enforcement actions

Шаг 5: О предприятии

В этом разделе вас попросят указать, где в основном функционирует ваше предприятие. Позже в заявке вас попросят предоставить конкретную документацию для проверки типа предприятия, которым вы управляете.

Обязательно внимательно ознакомьтесь с каждым вариантом и с тем, как этот вариант определяется программой, прежде чем сделаете свой выбор.

Если ни один из вариантов не подходит, обратитесь в службу поддержки AidKit по телефону (213) 770-6148 или адресу support@lacsmallbizresiliency.aidkit.org для получения инструкций. Вам нужно будет сделать выбор, чтобы продолжить оформление заявки.

Where do you mainly operate your business? (pick one)

- I own or rent a space (*not my home*) that customers visit regularly.
I operate from a **brick and mortar commercial** location.
- I run my business **from my home**, and customers come to me there. I operate a **home-based business**.
- I **travel to meet my customers** where they are and don't have a fixed location. I operate as an **independent contractor** or **service provider**.
- I run a **sidewalk business** where customers come to me (truck, cart, stand, or market). I operate as a **sidewalk vendor**.
- I run my business **entirely online** and never meet customers in person. I operate an **online-only business**.

A **brick and mortar** commercial business means you own or rent a space outside of your home (you do not live there) where customers regularly visit.

For example, this could be a shop, restaurant, barbershop, salon, gym, studio, or office.

It must be **located in a commercial zone** and have an establishment license or permit to legally operate. Shared spaces such as WeWorks and P.O. Boxes do not qualify.

Please confirm this is your business type, or change your answer above. If none of the options seem to fit, reach out to us at (213) 770-6148 or support@lacsmallbizresiliency.aidkit.org before proceeding and we'll help you get it sorted.

Загрузка документа

В следующем разделе заявки вы загрузите документы, подтверждающие работу и соответствие вашего предприятия требованиям.

Вы должны загрузить необходимые документы для заполнения заявки.

Все документы должны соответствовать информации, указанной в вашей заявке.

Если у вас нет документа, оформление заявки приостановится. Вы можете продолжить в любое время до истечения крайнего срока подачи заявки - 31 октября 2025 года, 17:00 PST. Если вы не вернетесь к загрузке документов до истечения крайнего срока, ваша заявка будет отклонена.

После подачи заявки вы не сможете снова войти в свою заявку и обновить или изменить документ. Перед отправкой убедитесь, что все документы оформлены правильно. Если вас выберут для проверки, мы можем связаться с вами для получения дополнительной информации о документе.

Если вам нужна помощь в понимании вашего права на участие или о том, принят ли какой-либо документ, вы можете позвонить в Управление малого бизнеса округа по телефону (844) 432-4900 для получения дополнительной поддержки. Хотя они не могут заполнить за вас вашу заявку или обойти процедуру сбора документов, они могут помочь вам понять, подходит ли ваш документ для программы.

Нажмите [здесь](#), чтобы посмотреть список документов, необходимых для подачи заявки.

Шаг 6: Удостоверение личности

В этом разделе вас попросят загрузить документы, удостоверяющие вашу личность.

Чтобы завершить проверку личности, вам потребуется ваша настоящая фотография. Для этого у вас может быть ссылка, отправленная вам текстовым сообщением или по электронной почте, или заполните этот раздел на своем настольном компьютере.

С полным списком необходимых документов можно ознакомиться [здесь](#).

Identity Document Collection

Please upload a photo ID from the list below. You may submit expired state or federally issued photo IDs as proof of identity, provided they are no more than one year past their expiration date at the time of application.

- California Driver's Licenses
- California AB 60 Driver's Licenses
- Other Driving License (USA or Foreign)
- California State Issued ID card
- Passport (USA or Foreign)
- Country Issued ID (USA or Foreign)
- Government Issued ID (USA or Foreign)
- Alien Identification Card (USA Green Card)
- Military ID (USA)
- Native American tribal photo ID
- Consular ID Card
- US Employment Authorization
- Matricula Consular Card (Mexico ID)
- Other government-issued photo ID that includes name and date of birth

Please take and upload a selfie (picture of yourself).

Helpful tips:

- Make sure you are in a well-lit area.
- Hold the phone directly in front of your face (not angled upward).
- Your photo should include your full face, from shoulders up, with eyes open and looking at the camera.
- Take a new photo rather than using an old one from your camera roll.

How would you like to take a live photo of yourself and your documents?

Click here to choose an option

English

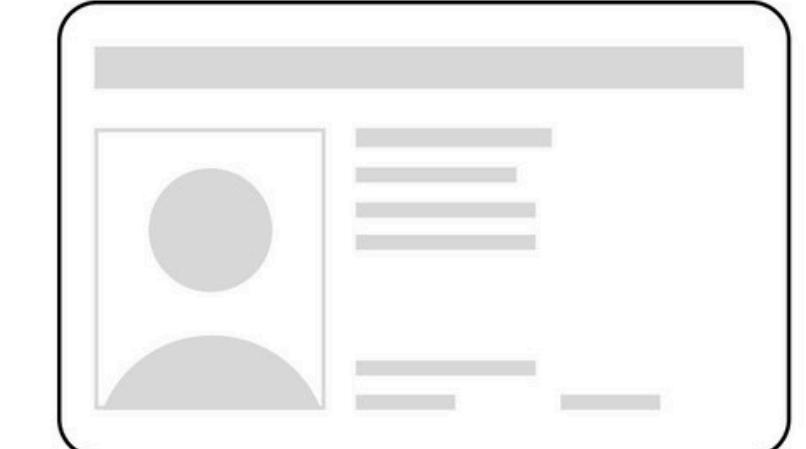
AIDKIT

Identity Verification

Please ensure you're comfortable being on camera and in a well-lit area. We will take you through the following steps below. When you're ready, click "Begin" below.

On the next few screens, you will follow these steps to confirm your identity. Don't worry, we will guide you through each step!

1



Take a photo of the front of your ID

Шаг 6: Удостоверение личности

В этом разделе вас попросят загрузить документы, подтверждающие работу и соответствие вашего предприятия критериям. Если вы уличный торговец или у вас мобильное предприятие, ознакомьтесь со следующей страницей этого руководства для получения дополнительной информации о документе, который вам надо загрузить.

Вы загрузите документы, подтверждающие:

- Контрольный пакет акций и основной источник дохода
- Годовой доход в размере не больше 6 млн долларов
- Количество сотрудников менее 100 человек
- Расположение предприятия в пострадавшем районе
- Работу в том типе предприятия, который вы указали
- Отсутствие задолженностей в органах налогообложения и лицензирования

Полный список необходимых документов можно посмотреть [здесь](#).

Business Document Collection

Important Information About Document Uploads.

Documents are required to complete this application.

If you need to pause your application to gather your documents, you can return at any time to upload it. The application will resume where you left off.

For each document requested, you will be asked if you have the document to upload now or if you need help from a staff member in person. If you choose to get support from a staff member, your application will pause while you go in-person to receive help. **Please note**, if you go in-person for assistance, you will **still be required to upload all required documentation** for this application by the application deadline.

Once you submit your application, you will not be able to make changes or upload additional documents.

TIP: To ensure that your application is processed in a timely manner, if taking a picture of your documents, please hold your documents upright and within the frame. If your document is blurry, please retake the picture.

We need to gather documentation to verify that your business was operating prior to June 1, 2025, earned less than \$6 million in gross revenue, and that you are the majority owner.

To verify this information we need your 2023 or 2024 tax return including your schedule C, showing:

- Owner's full name
- Business name
- Business address
- Gross receipts or business income (even if \$0, indicates business was active or maintained)
- Ownership status (Schedule C)

Do you have your 2023 or 2024 tax document?

- Yes, I have my tax document
 No, I do not. I will call the LA County Office of Small Business at (844) 432-4900 for additional support.
 No, I do not. My business has been open less than 1 year and I have not yet filed this tax document

Upload your document(s) here.

NOTE: You may only upload 20 pages at a time. If you need to upload more than 20 pages, you will need to separate them into different documents and upload them separately.

 Upload Document

 Take Photo

Select or drag files here to upload

Шаг 6: Документ о предприятии (Уличная торговля и мобильные предприятия)

Все уличные торговцы и мобильные предприятия **должны пройти личную проверку** у одного из наших партнеров по сообществу для подтверждения основных сведений о вашем предприятии, чтобы мы могли обработать вашу заявку.

Без этой проверки ваша заявка будет отклонена.

Вы также можете **загрузить дополнительные документы** для дальнейшей проверки вашего предприятия. Это не гарантирует предоставления финансирования, однако это увеличивает ваши шансы на то, что вас выберут. Если у вас есть эта документация, мы настоятельно рекомендуем вам загрузить ее.

Вы можете дополнительно загрузить:

- Разрешение продавца в Калифорнии
- Регистрация коммерческого наименования (DBA)
 - Выдано или продлено в течение последних 5 лет
- Свидетельство о регистрации уличной торговли в округе Лос-Анджелес (SVRC)
 - Выдано или продлено в течение последних 12 месяцев
- Разрешение на уличную торговлю в городе округа Лос-Анджелес (например,
- Разрешение от StreetsLA на торговлю на улицах и в парках Лос-Анджелеса)
 - Выдано или продлено в течение последних 12 месяцев
- Разрешение общественного здравоохранения округа Лос-Анджелес (Мобильное пищевое предприятие – CMFO)
 - Выдано или продлено в течение последних 12 месяцев

Vendor Document Collection

You indicated in this application that you are a **sidewalk vendor**. All sidewalk vendors **must complete an in-person verification** with one of our community partners. This step confirms key details about your business so we can process your application. **Without this verification, your application will be ineligible.** At the end of the application, you will see instructions on how to complete this step and where to go. We will also email this information after you submit this application.

In addition to in-person verification, you may **upload optional documents** to further verify your business. Uploading this documentation does not guarantee you will be selected for funding, however it does increase your chance of being selected therefore if you have this document

If you do not wish to upload documentation, please continue with your application.

Below is the list of optional documentation for street vendors.

- California Seller's Permit
- Fictitious Business Name (DBA) Registration
 - Must be issued or renewed within the past 5 years
- Sidewalk & Park Vending Permit (StreetsLA)
 - Must be issued or renewed within the past 12 months
- Sidewalk Vending Registration Certificate (SVRC)
 - Must be issued or renewed within the past 12 months
- Public Health Permit (Compact Mobile Food Operation – CMFO)
 - Must be issued or renewed within the past 12 months

Please select which documents you have available for upload.

- California Seller's Permit
- Certified copy of your Fictitious Business Name (DBA) Registration
- Sidewalk & Park Vending Permit (StreetsLA)
- Sidewalk Vending Registration Certificate (SVRC)
- Public Health Permit (Compact Mobile Food Operation – CMFO)
- I have none of these permits

Шаг 7: Опрос об опыте работы с AidKit

Прежде чем рассматривать вашу заявку
вас попросят пройти дополнительный
опрос о вашем опыте заполнения заявки
на платформе AidKit.

AidKit - это технологическая компания,
которая управляет программой для подачи
заявки и отправляет платежи.

Ваши отзывы помогают AidKit обеспечить
положительный, легкий и достойный опыт
для будущих участников программы. Ответы
на вопросы займут не более 3 минут.

Эти вопросы необязательны, и ваши ответы
на них не повлияют на ваше участие в
программе. Если если вы хотите пропустить
вопросы, просто выберите “Далее”.

AidKit Recipient Experience Questions

You are almost done with the application, but we would like to take a moment to receive any feedback on your experience so far.

AidKit is the technology company that manages the program application and sends payments. Your feedback is crucial for us to ensure a positive, easy, and dignified experience for future recipients. To help us improve, we have a few questions for you about your experience that will take less than 3 minutes to answer.

Thank you for your time and your honest responses!

Please answer the question below using the satisfaction scale.

Note: AidKit is the application platform, sends out notifications to keep you informed about the process, and distributes payments.



0/3 completed

Strongly Disagree Disagree Neutral Agree Strongly Agree

Шаг 8: Просмотр и отправка заявки

- Тщательно проверьте точность всей введенной информации.
- Дайте ответы, указав в них все, что знаете, убедившись, что вся введенная информация достоверна.
- Некоторым предприятиям, возможно, потребуется лично обратиться в Предпринимательскую организацию сообщества (СВО) для полной проверки их заявки. Смотрите подробнее об этом на следующей странице этого руководства.
- **Примечание:** После подачи заявки вы не сможете войти в систему еще раз, чтобы внести изменения. Убедитесь перед отправкой заявки, что вся введенная информация и загруженные документы верны.

[Back to AidKit Recipient Experience Questions](#)

Review and Submit Your Application

Please review your information prior to submitting your application.

- Legal Name: Example Example
- Date of birth: 01/01/2000

I, Example Example, certify that, to the best of my knowledge, the information provided as part of this application is true, correct, and complete.

Please click save after signing.

Draw your signature below



Type Signature

Шаг 8: Проверка СВО

- Заявители, работающие за пределами федеральных зон обеспечения правопорядка и все уличные торговцы будут **обязаны** пройти полную личную проверку в Предпринимательской организации сообщества (СВО).
- Если от вас потребуется это сделать, вы увидите инструкции в разделе "Просмотр и отправка" вашей заявки, подробно описывающие, почему это необходимо для вашего предприятия и какие шаги следует предпринять.
- Проверка СВО **должна быть завершена к крайнему сроку подачи заявок** - пятница, 31 октября, в 17:00 PST **или ваша заявка будет отклонена.**
- Если требуется подтверждение СВО, вы получите электронное письмо с подробной информацией и списком участников СВО. Вам нужно будет показать это электронное письмо партнеру СВО, чтобы получить поддержку.
- Ваша заявка будет находиться на рассмотрении до тех пор, пока этот шаг не будет завершен.

Community Verification Required

Based on the information you've provided in your application, we need additional information to confirm your business address and verify that your business was impacted. This will **require in-person verification** with one of our community partners. **Without this verification, your application will be ineligible.**

Our community partners are trusted local organizations here to support you. The information you provide will only be used to confirm your application and will be kept secure and confidential.

To complete verification:

- Visit one of our community partner locations (no appointment required).
- Bring the same identification document you uploaded in your application and any other required documents when you arrive. Our partners will use this to confirm your identity and locate your application.
- Verification must be completed by **5:00 PM PST.**

View the list of participating community partners and required documents [here](#). Please review the requirements before going in person.

I, Example Example, certify that, to the best of my knowledge, the information provided as part of this application is true, correct, and complete.



Signed by Example Example
2025-09-27T14:24:52.173Z
7c2620b5-b414-4176-a747-ddb3d28a1118

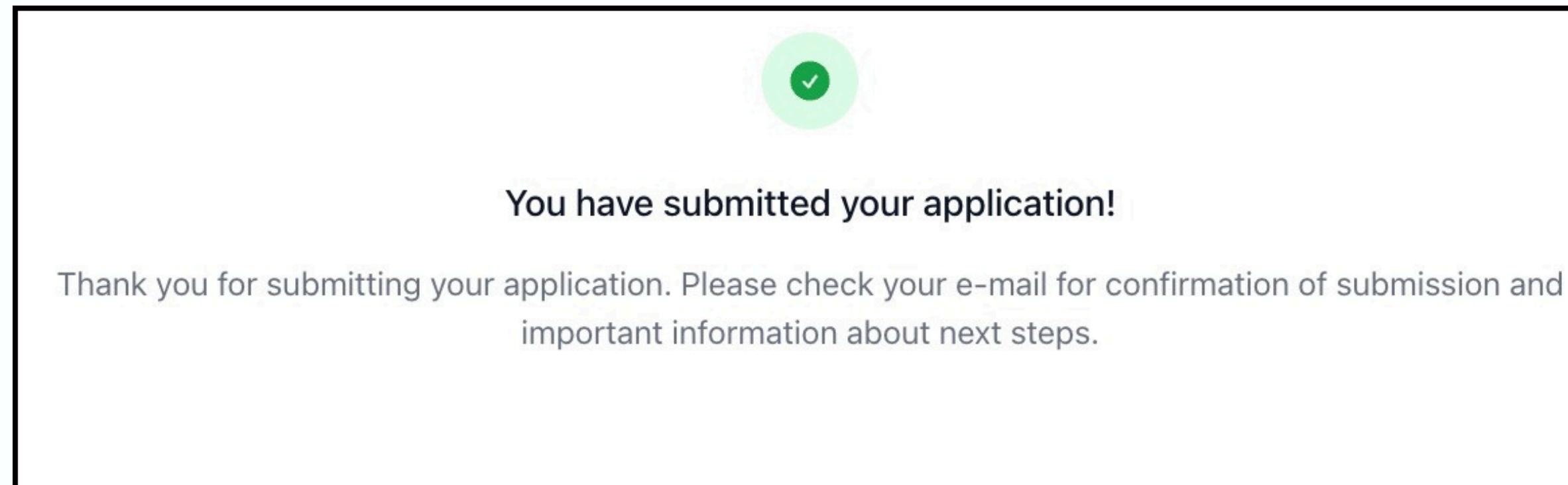
Submit My Pending Application

Шаг 8: Просмотр и отправка заявки

Нажмите “Отправить”, как только все будет просмотрено.

После отправки вы получите электронное письмо с подтверждением получения вашей заявки и любых дальнейших шагов, которые могут потребоваться для вашего предприятия.

Электронные письма будут приходить от support@lacsmallbizresiliency.aidkit.org



Поддержка и помощь с заявкой

 **Нужна помощь?** Если у вас возникли технические трудности с отправкой вашей заявки или у вас есть какие-либо общие вопросы, вы можете обратиться в службу поддержки AidKit:

-  Напишите или позвоните по тел:(213) 770-6148 или
-  Эл. почте: support@lacsmallbizresiliency.aidkit.org

Вы также можете обратиться в Управление малого бизнеса за общей поддержкой по адресу:

-  4716 E. Cesar E. Chavez, Los Angeles, CA 90022.
-  Позвоните: (844)-432-4900 (с 8:30 до 16:00) или
-  Напишите на эл. почту: osb@opportunity.lacounty.gov.

Последнее напоминание

 Заявки должны быть поданы до пятницы, 31 октября, 17:00 PST.

По истечении этого времени никакие заявки нельзя будет начать или возобновить.

 Отправленные заявки нельзя отредактировать.

 Объем средств ограничен и не гарантирован.

 Оставайтесь в курсе — обновленная информация может быть отправлена по электронной почте или текстовым сообщением.

**Это руководство поможет вам понять требования и упростить процесс подачи заявки.
Если у вас есть какие-либо вопросы, пожалуйста, обращайтесь за помощью!**